

Регистрирайте продукта си и получите поддръжка на

www.philips.com/welcome

D600

D605



Кратко ръководство за потребителя

PHILIPS



Важни инструкции за безопасност

Внимание

- Електрическата мрежа е категоризирана като опасна. Единственият начин за изключване на зарядното устройство е да се извади щепселът на захранването от електрическия контакт. Проверете дали имате лесен достъп до контакта.
- Преди да използвате продукта, прочетете информацията за безопасност.
- Този продукт е в съответствие с Европейската директива 1999/5/EC (R&TTE).
- Използвайте само електрозахранването, посочено в указанията за потребителя.
- Използвайте само батериите, посочени в указанията за потребителя.
- Пазете продукта от контакт с течности.
- Ако батерията бъде заменена с такава от неподходящ тип, съществува риск от експлозия.
- Изхвърлете използваните батерии съгласно указанията.

- Когато слушалката звъни или е задействана функцията „свободни ръце“, дръжте слушалката далече от ухото си, за да избегнете увреждане на слуха.

Когато използвате телефона като бебелефон

- Наглеждайте децата, за да не си играят с уреда.
- Уверете се, че устройството за бебето и кабелът са винаги далече от достъпа на бебето (поне на 1 метър от него).
- Дръжте родителското устройство на поне 1,5 метра (5 фута) от устройството за бебето, за да избегнете микрофония.
- Не слагайте устройството за бебето в бебешкото легло или кошарка.
- Никога не покривайте родителското устройство и устройството за бебето с каквото и да е било (напр. кърпа или одеяло). Винаги проверявайте дали отворите за охлаждане на устройството за бебето са свободни.

- Този уред не е предназначен за ползване от хора (включително деца) с намалени физически възприятия или умствени недъзи или без опит и познания, ако са оставени без наблюдение и не са инструктирани от страна на отговарящо за тяхната безопасност лице относно начина на използване на уреда.
- Ако поставите родителското устройство в близост до предавател или друго цифрово безжично комуникационно устройство (напр. безжичен телефон или безжичен маршрутизатор за интернет), връзката с устройството за бебето може да се загуби. Преместете бебелефона по-далеч от другите безжични устройства, докато връзката се възстанови.
- Този бебелефон е помощно средство. Той не може да е заместител на отговорния и навременен родителски контрол и не трябва да се използва като такъв.

1 Общ преглед

По време на разговор

- Влизане в менюто с опции
- Регулирайте силата на звука.
- Приключване на повиквания
- Вкл./изкл. на високоговорителя
- Вкл./изкл. на микрофона
- #a/A Задаване на пауза

Готовност

- Достъп до главното меню
- Телефонна книжка
- Регистър на повикванията
- Извършване и приемане на повиквания
- *INT Извършване на повикване чрез интеркома
- Заклучване/отключване на клавиатурата в режим на готовност.
- Извършване и приемане на повиквания

В менюто

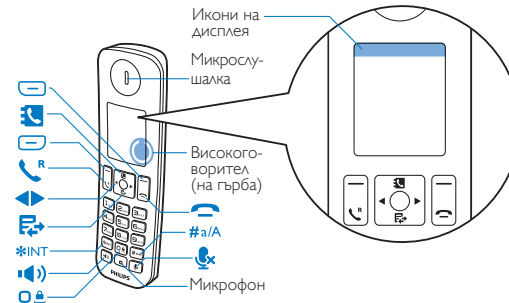
- Потвърждение/Влизане в менюто с опции/Избор
- Отказ
- Нагоре / надолу
- Изход от менюто

При въвеждане на текст

- Изтриване на текст
- Въвеждане на интервал
- #a/A Превключване между малки и главни букви
- Наляво / надясно

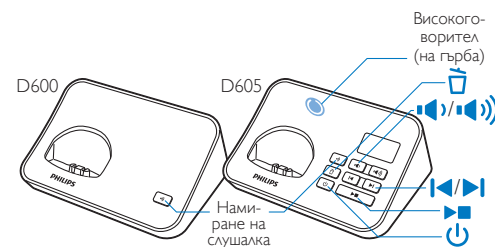
Икони на главното меню

- Телефонна книжка
- Настройка на телефона
- Услуги
- Бебешки монитор
- Будилник
- Регистър на повикванията (само за D600)
- Телефонен секретар (само за D605)



Икони на дисплея

- Символът показва връзката между слушалката и базовата станция. Колкото повече ленти са показани, толкова по-добра е връзката.
- Тази икона показва пропуснатите повиквания в екрана в режим на готовност или в списъка с входящи повиквания. Цвятът ѝ се сменя от червен на бял, след като прегледате повикванията.
- Будилникът е включен.
- Зададен е тих режим, но часът в момента е извън периода му на активност.



- Звъненето е изключено. Зададен е тих режим и часът в момента е в периода му на активност (телефонът не звъни).

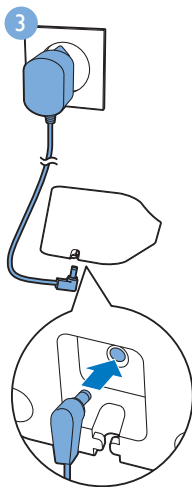
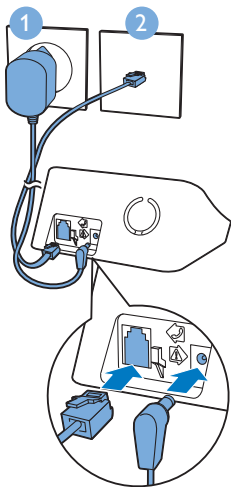
- Само за D605: Телефонен секретар: символът мига, когато има ново гласово съобщение. Символът свети постоянно, когато телефонният секретар е включен.

- Индикатор за гласови съобщения: мига, когато има нови съобщения; свети постоянно, когато съобщенията са прочетени
- * Това зависи от оператора

- ECO Активиран е режимът ECO.

- ECO+ Активиран е режимът ECO+.

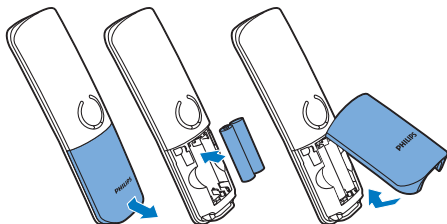
2 Свързване



Само за версията с
няколко слушалки.

3 Първи стъпки

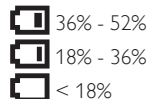
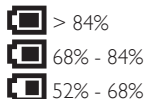
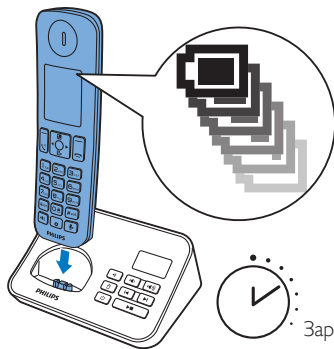
Поставяне на батериите



Конфигуриране на телефона

- 1 Когато използвате телефона за първи път, на екрана ще се появи приветствие (в зависимост от държавата).
- 2 Задайте страната и езика, ако бъдете подканени.
- 3 Задайте дата и час.
 - Ако часовете са в 12-часов формат, натиснете клавиша ***INT**, за да изберете **[am]** или **[pm]** (зависи от държавата).

Зареждане на телефона



Мига: изтощена батерия

Превърта: в процес на зареждане

4 Ползване

Телефонна книжка

Добавяне на запис

- 1 Изберете  > [Опция] > [Добави нов].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Повикване от телефонната книжка

- 1 Натиснете .
- 2 Изберете запис и натиснете .

Памет с пряк достъп

Имате 9 памети с пряк достъп (бутони от 1 до 9). За да наберете автоматично запаметения телефонен номер, натиснете и задръжте съответния бутон в режим на готовност. В зависимост от вашата държава, бутоните 1 и 2 са предварително настроени съответно за [1_гласова поща] (номера на гласовата поща) и [2_инфо за svc] (номера на информационната служба) на вашия мрежов оператор (зависи от оператора).

Регистър на повикванията

Повикване от регистъра на повикванията

- 1 Натиснете .
- 2 Изберете [Вход. повикв.] (само за D605).
- 3 Изберете запис и натиснете .

Добавяне на запис

- 1 Натиснете  > [Вход. повикв.] (само за D605) > [Опция] > [Запомни номер].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Изтриване на запис

- 1 Натиснете  > [Вход. повикв.] (само за D605) > [Опция] > [Изтриване].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Списък за повторно набиране

Повикване от списъка за повторно набиране

- 1 Натиснете [Преизб].
- 2 Изберете запис и натиснете .

Добавяне на запис

- 1 Натиснете [Преизб] > [Опция] > [Запомни номер].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Изтриване на запис

- 1 Натиснете [Преизб] > [Опция] > [Изтриване].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Записване на съобщение (само за D605)

- 1 Изберете [Меню] >  > [Съобщение].
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

Регистриране на допълнителни слушалки

Можете да регистрирате допълнителни слушалки към базовата станция.

- 1 Изберете [Меню] >  > [Регистриране] и след това натиснете [ОК] за потвърждение.
- 2 Натиснете и задръжте  на базовата станция за 5 секунди.
- 3 Въведете PIN кода/паролата за системата (0000).
- 4 Натиснете [ОК], за да потвърдите PIN кода/паролата.
 - ➔ Регистрацията завършва за по-малко от 2 минути.

Възстановяване на фабричните настройки

Можете да нулирате настройките на вашия телефон и да възстановите оригиналните фабрични настройки.

- 1 Изберете [Меню] >  > [Фабр.настр-и] и след това натиснете [ОК] за потвърждение.
- 2 Следвайте инструкциите на екрана.

5

Научете повече

Тих режим

Задава времето, през което телефонът няма да звъни

 > **[Звуци] > [Тих режим]**

MySound

Персонализира звученето на гласовете по ваш вкус

 > **[Звуци] > [MySound]**

ЕСО режим

Намалява потреблението на енергия и мощността при предаване; намалява излъчването и обхвата с около 60%

 > **[Еко режим]**

ЕСО+ режим

Спира излъчването в режим на готовност (това води до 2 секунди забавяне на звъненето и 50% по-кратко време в режим на готовност)

 > **[ЕСО+ режим]**

Забраняване на повиквания

Блокира нежеланите изходящи повиквания до определени номера

 > **[Забр. повикв.]**



Технически данни

Батерия

- Philips: 2 бр. никел-металхидридни акумулаторни батерии тип AAA 1,2 V 550 mAh

Използвайте само приложените батерии.

Адаптер за захранване

Базова станция и зарядно устройство

Philips: MN-A102-E130 S003IV0600040

захранване: 100-240 V~, 100-240 V~,
50-60 Hz 0,2 A 50-60 Hz 0,15 A

изходен сигнал: 6 V 400 mA 6 V 400 mA

Телефонна книжка с 100 записа

Регистър на повикванията с 50 записа

Време за разговори: 18 часа

Време в режим на готовност: 250 часа



Забележка

- Можете да поставите DSL филтър, който предотвратява шума и проблемите с идентификатора на повиквания, причинявани от смущенията по цифровата абонатна линия (DSL).
- Декларацията за съответствие можете да намерите на адрес www.p4c.philips.com.

? Често задавани въпроси

На екрана не се показва лента за сигнал.

- Слушалката е извън обхват. Преместете я по-близо до базовата станция.
- Ако слушалката показва **[Регистрирайте Апарата си]**, поставете слушалката в базовата станция, докато на екрана се покажат лентите за сигнал.

Какво да направя, ако не успея да сдвоя (регистрирам) допълнителните слушалки към базовата станция?

Паметта на базовата станция е пълна. Влезте в  >  > **[Отрегистрирай]**, за да отрегистрирате неизползваните слушалки, и опитайте отново.

По погрешка избрах език, който не разбирам. Какво да направя?

- 1 Натиснете , за да се върнете в екрана в режим на готовност.
- 2 Натиснете , за да отворите екрана на главното меню.
- 3 Изберете  и на екрана ще видите един от следните текстове:

Limba	Język	Jazyk	Nyelv
Language	Jezik	Език	

- 4 Изберете, за да влезете в опциите за език.
- 5 Изберете своя език.

Слушалката е в състояние на търсене, какво да правя?

- Уверете се, че базовата станция има захранване.
- Регистрирайте слушалката към базовата станция.
- Преместете слушалката по-близо до базовата станция.

Не мога да променя настройките на гласовата си поща, какво да правя?

Услугата за гласова поща се управлява от вашия оператор, а не от самия телефон. Свържете с вашия оператор, за да промените настройките.

Дисплеят не показва нищо

- Уверете се, че батериите са заредени.
- Уверете се, че има захранване и телефонът е свързан.

Слушалката в зарядното устройство не се зарежда.

- Уверете се, че батериите са поставени правилно.
- Погрижете се слушалката да е поставена правилно върху зарядното устройство. По време на зареждане иконата за батериите показва сигнал.
- Уверете се, че настройката за тон за поставяне е включена. Когато слушалката е поставена правилно в зарядното устройство, се чува тон за поставяне.
- Контактите за зареждане са замърсени. Първо изключете захранването и почистете контактите с влажна кърпа.
- Батериите са повредени. Купете нови батерии със същите технически параметри.

Лошо качество на звука (пращене, ехо и др.)

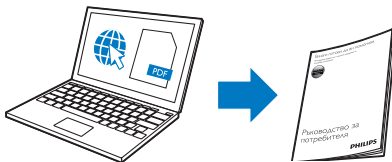
- Слушалката е почти извън обхват. Преместете я по-близо до базовата станция.
- Телефонът получава смущения от електрически уреди наблизо. Отдалечете базовата станция от уредите.
- Телефонът е на място с дебели стени. Отдалечете базовата станция от стените.

Слушалката не звъни.

Уверете се, че тонът на звънене на слушалката е включен.

Не се показва идентификатор на повикващия.

- Услугата не е активирана. Проверете при вашия оператор.
- Информацията за повикващия не се показва или няма такава.



www.philips.com/support

За информация вижте подробната документация за потребителя, достъпна онлайн.



CE 0168

Когато символът на зачеркнатата кръгла кофа за боклук е прикрепен към продукта, това означава, че продуктът е обхванат от Директива 2002/96/ЕО.

Цялостното или частично възпроизвеждане се забранява без писменото съгласие на носителя на правата за разпространение.

Търговските марки са собственост на Koninklijke Philips Electronics N.V. или на съответните си притежатели.

Всички права запазени.

© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.



QSG_D600-605
53_BG_V1.0
WK12525